






بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Chapter (85) Sūrat Al-Burūj (The Big Stars)


Ayah 1

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:1:1) wal-samāi By the sky,	وَالسَّمَاءِ • • N P				
(85:1:2) dhāti containing	ذَاتِ • N				
(85:1:3) I-burūji the constellations,	الْبُرُوجِ • N 				


Ayah 2-3

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:2:1) wal-yawmi And the Day					
(85:2:2) l-maw'ūdi Promised,					
(85:3:1) washāhidin And (the) witness					
(85:3:2) wamashhūdin and what is witnessed,					

Ayah 4

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:4:1) qutila Destroyed were	قُتِلَ • V				
(85:4:2) aṣḥābu (the) companions	أَصْحَابُ • N				
(85:4:3) l-ukh'dūdi (of) the pit,	الْأُخْدُودِ • N 				






Ayah 5

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:5:1) al-nāri (Of) the fire	النَّارِ • N				
(85:5:2) dhāti full	ذَاتِ • N				
(85:5:3) l-waqūdi (of) the fuel,	الْوَقُودِ • N 				

Ayah 6

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:6:1) idh When	إِذَا • T				
(85:6:2) hum they	هُمْ PRON				
(85:6:3) 'alayhā by it	عَلَيْهَا • • PRON P				
(85:6:4) qu'ūdun (were) sitting,	قُعُودٌ • ٦ N				

Ayah 7

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:7:1) wahum And they	 PRON CONJ				
(85:7:2) 'alā over	 P				
(85:7:3) mā what	 REL				
(85:7:4) yaf'alūna they were doing	 PRON V				
(85:7:5) bil-mu'minīna to the believers	 N P				

(85:7:6)

shuhūdun





witnesses.




شُهُودٌ

•
N


Ayah 8

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:8:1) wamā And not					
(85:8:2) naqamū they resented					
(85:8:3) min'hum [of] them					
(85:8:4) illā except					
(85:8:5) an that					

<p>(85:8:6) yu'minū they believed</p>	<p>يُؤْمِنُونَ PRON V</p>				
<p>(85:8:7) bil-lahi in Allah</p>	<p>بِاللَّهِ PN P</p>				
<p>(85:8:8) l-'azīzi the All-Mighty,</p>	<p>الْعَزِيزِ ADJ</p>				
<p>(85:8:9) l-ḥamīdi the Praiseworthy,</p>	<p>الْحَمِيدِ ADJ</p> 				







Ayah 9


		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:9:1) alladhī The One Who,	الَّذِي • REL				
(85:9:2) lahu for Him	لَهُ • • PRON P				
(85:9:3) mul'ku (is) the dominion	مُلْكُ • N				
(85:9:4) l-samāwāti (of) the heavens	السَّمَوَاتِ • N				
(85:9:5) wal-arḍi and the earth;	وَالْأَرْضِ • • N CONJ				

<p>(85:9:6) wal-lahu and Allah</p>	<p>وَاللَّهُ PN CONJ</p>				
<p>(85:9:7) 'alā on</p>	<p>عَلَى P</p>				
<p>(85:9:8) kulli every</p>	<p>كُلِّ N</p>				
<p>(85:9:9) shayin thing</p>	<p>شَيْءٍ N</p>				
<p>(85:9:10) shahīdun (is) a Witness.</p>	<p>شَهِيدٌ N</p> 				

Ayah 10

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:10:1) inna Indeed,	إِنَّ ACC				
(85:10:2) alladhīna those who	الَّذِينَ REL				
(85:10:3) fatanū persecuted	فَتَنُوا PRON V				
(85:10:4) l-mu'minīna the believing men	الْمُؤْمِنِينَ N				
(85:10:5) wal-mu'mināti and the believing women,	وَالْمُؤْمِنَاتِ N CONJ				


(85:10:6) thumma then	 CONJ				
(85:10:7) lam not	 NEG				
(85:10:8) yatūbū they repented,	 PRON V				
(85:10:9) falahum then for them	 PRON P REM				
(85:10:10) 'adhābu (is the) punishment	 N				
(85:10:11) jahannama (of) Hell	 PN				

<p>(85:10:12) <i>walahum</i> and for them</p>	<p>وَالَهُمْ PRON P CONJ</p>				
<p>(85:10:13) <i>‘adhābu</i> (is the) punishment</p>	<p>عَذَابُ N</p>				
<p>(85:10:14) <i>l-ḥarīqi</i> (of) the Burning Fire.</p>	<p>الْحَرِيقِ N</p> 				

Ayah 11

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:11:1) inna Indeed,	إِنَّ ACC				
(85:11:2) alladhīna those who	الَّذِينَ REL				
(85:11:3) āmanū believe	ءَامَنُوا PRON V				
(85:11:4) wa`amilū and do	وَعَمِلُوا PRON V CONJ				
(85:11:5) I-ṣāliḥāti the righteous deeds,	الصَّالِحَاتِ N				





(85:11:6) lahum for them	لَهُمْ PRON P				
(85:11:7) jannātun (will be) Gardens	جَنَّاتٍ N				
(85:11:8) tajrī flow	تَجْرِي V				
(85:11:9) min from	مِنْ P				
(85:11:10) taḥtihā underneath it	تَحْتِهَا PRON N				
(85:11:11) l-anhāru the rivers.	الْأَنْهَارِ N				

<p>(85:11:12) dhālika That</p>	<p>ذَلِكَ • DEM</p>				
<p>(85:11:13) I-fawzu (is) the success</p>	<p>الْفَوْزُ • N</p>				
<p>(85:11:14) I-kabīru the great.</p>	<p>الْكَبِيرُ • ADJ</p> 				




Ayah 12

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:12:1) inna Indeed,	إِنَّ ACC				
(85:12:2) baṭsha (the) Grip	بَطْشَ N				
(85:12:3) rabbika (of) your Lord	رَبِّكَ PRON N				
(85:12:4) lashadīdun (is) surely strong.	لَشَدِيدٌ N EMPH				


Ayah 13

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:13:1) innahu Indeed He,	 <p>PRON ACC</p>				
(85:13:2) huwa He	 <p>PRON</p>				
(85:13:3) yub'di-u originates	 <p>V</p>				
(85:13:4) wayu 'Tdu and repeats,	 <p>V CONJ</p>				

Ayah 14

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:14:1) wahuwa And He					
(85:14:2) I-ghafūru (is) the Oft-Forgiving,					
(85:14:3) I-wadūdu the Most Loving,					

Ayah 15

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:15:1) dhū Owner (of)	ذُو • N				
(85:15:2) l-'arshi the Throne	الْعَرْشِ • N				
(85:15:3) l-majīdu the Glorious,	الْمَجِيدُ • ADJ 				


Ayah 16

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:16:1) fa‘‘ālun Doer	فَعَّالٌ · N				
(85:16:2) limā of what	لِمَا · · REL P				
(85:16:3) yurīdu He intends.	يُرِيدُ ١٦ · V				


Ayah 17

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:17:1) hal Has	هَلْ • INTG				
(85:17:2) atāka come to you	آتَاكَ • • PRON V				
(85:17:3) ḥadīthu (the) story	حَدِيثُ • N				
(85:17:4) I-junūdi (of) the hosts,	الْجُنُودِ • N				






Ayah 18

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:18:1) fir'awna Firaun	فِرْعَوْنَ • PN				
(85:18:2) wathamūda and Thamud?	وَتَمُودَ • • PN CONJ 				


Ayah 19

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:19:1) bali Nay!	بَلِ RET				
(85:19:2) alladhīna Those who	الَّذِينَ REL				
(85:19:3) kafarū disbelieve	كَفَرُوا PRON V				
(85:19:4) fī (are) in	فِي P				
(85:19:5) takdhībīn denial.	تَكْذِيبٍ N 				

Ayah 20

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:20:1) wal-lahu But Allah	 PN CONJ				
(85:20:2) min from	 P				
(85:20:3) warāihim behind them,	 PRON N				
(85:20:4) muḥīṭun encompasses.	  N				

Ayah 21

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:21:1) bal Nay!	بَلْ • CONJ				
(85:21:2) huwa It	هُوَ • PRON				
(85:21:3) qur'ānun (is) a Quran	قُرْآنٌ • PN				
(85:21:4) majīdun Glorious,	مَجِيدٌ • ADJ 				

Ayah 22

		Write downwards ↓	Write from memory 1 ↓	Write from memory 2 ↓	Write from memory 3 ↓
(85:22:1) fī In	فِي P				
(85:22:2) lawḥin a Tablet,	لَوْحٍ N				
(85:22:3) maḥfūzin Guarded.	مَحْفُوظٍ ADJ 